



Centro Cultural
Kultur Zentroa
Ayuntamiento de Noáin (Valle de Elorz)
Noain Elortzibarko Udala



Ayuntamiento de
Noáin-Valle de Elorz
Noain-Elortzibarko
Udala

Agenda Cultural))) Kultur Agenda

OCTUBRE / DICIEMBRE 2018
URRIA / ABENDUA 2018



OCTUBRE))) URRIA

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

NOVIEMBRE))) AZAROA

			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

DICIEMBRE))) ABENDUA

					1	2
	3	4	5	6	7	8
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24 31	25	26	27	28	29	30

ESPECTÁCULOS PARA JÓVENES Y ADULTOS

26 de octubre. PABLO CARBONELL, con "El mundo de la Tarántula" (pág. 6)

9 de noviembre. CAMUT BAND, con "Moments Camut" (pág. 7)

23 de noviembre. GUILLÉM ALBÀ-LA MARABUNTA, con "Marabunta" (pág. 10)

30 de noviembre. TITZINA TEATRE, con "La zanja" (pág. 11)

ESPECTÁCULOS INFANTILES Y FAMILIARES

6 de octubre. MAGO LINAJE, con "Magia divertida" (pág. 3)

28 de octubre. TELONCILLO, con "Caperucita, lo que nunca se contó" (pág. 6)

11 de noviembre. EL MOLINO, con "La aventura de Mowgli, el musical" (pág. 8)

25 de noviembre. NUEVEUNO, con "Sinergia 3.0" (pág. 10)

CINE

19 de octubre. Cinefórum "Campeones" (pág. 4)

18 de noviembre. Cine infantil "Hotel Transilvania 3" (pág. 9)

9 de diciembre. Cine infantil "La niñera mágica y el Big Bang" (pág. 11)

TEATRO ESCOLAR

22 de noviembre. TEATRO A QUEMARROPA, con "Oasis" (pág. 9)

ACTIVIDADES EN LA BIBLIOTECA

17 de octubre. Cuentacuentos "Cuentos secretos de la Hermanos Grimm" (pág. 4)

24 de octubre. Visita a la Biblioteca del Archivo General de Navarra (pág. 5)

24 de octubre. Cuentacuentos "Maximilianoren ipuinak" (pág. 5)

25 de octubre. Gincana "Las mujeres del libro" (pág. 5)

8 de noviembre. Presentación de "Downzas" (pág. 7)

14 de noviembre. Cuentacuentos "Upside down world" (pág. 8)

16 de noviembre. Biblioteca OFF-D.O. Navarra ON. "Las historias del Mulá Nasrudín" (pág.8)

21 de noviembre. Cuentacuentos "Barraskilo txikiren bidaiak" (pág. 9)

28 de noviembre. Cuentacuentos "Cuentos sobre la piel" (pág. 10)

EXPOSICIONES

Del 4 al 24 de octubre. Martín López Lam, "JPG 2000" (pág. 3)

Del 2 al 23 de noviembre. Eriz Moreno Aranguren, "Sloboda narodu!" (pág. 6)

Del 30 de noviembre al 26 de diciembre. Xabier Barrios, "Frustum" (pág. 11)

ACTIVIDADES DE OTROS COLECTIVOS

7 de octubre. Excursión del colectivo Cambalache "De Guerendiain a Tiebas" (pág. 3)

20 de octubre. Festival de la Comparsa de Gigantes "A la sombra del gigante... El legado de Ramón" (pág. 4)

21 de octubre. Autobús al Nafarroa Oinez de Altsasu (pág. 4)

20 de noviembre. Concierto de Santa Cecilia de la Escuela de Música (pág. 9)

3 de diciembre. Concierto con motivo del Día de Navarra (pág. 11)

NOVEDAD: Esta agenda introduce una novedad que esperamos os sirva para disfrutar más y mejor de las propuestas culturales que en ella se recogen. Está organizada de forma cronológica, pero puedes

consultar en su primera página un breve índice de todas las propuestas según el público al que van dirigidas. El otoño viene fuerte, la mejor programación cultural, para el mejor público.

4-24 octubre
lunes a viernes
16:00-21:00 h.

EXPOSICIÓN

JPEG 2000

MARTÍN LÓPEZ LAM

“JPEG 2000” reúne dibujos y serigrafías realizadas entre 2016 y 2017. En ellas conviven una serie de imágenes provenientes de diferentes tradiciones gráficas, que se mezclan y resuenan como los elementos de un alfabeto construido con pedazos de idiomas pasados. “JPEG 2000” es un diario, un codex moderno que permite explorar tensiones, ideologías y cotidianidades diversas a través del dibujo y su potencial comunicador.

<http://cargocollective.com/martinlopez>

emergencias 2018



Lugar: Concejo de Torres de Elorz

6 octubre
19:00 h.

Todos los públicos

LIBRE

MAGIA

LINAJE MAGO

Magia divertida

Actividad organizada por el Patronato de Cultura a través de la Convocatoria de actividades culturales en los Concejos del Valle de Elorz. Una divertida tarde de magia para todas las edades.

7 octubre
10:00 h.

Todos los públicos

LIBRE

SALIDA CULTURAL

COLECTIVO CAMBALACHE

Excursión de Guerendiáin a Tiebas

Conoce otro tramo del Camino de Santiago en el Valle de Elorz, desde Guerendiáin hasta Tiebas.

Hora y lugar de encuentro: 10 de la mañana en Guerendiáin.



Inscripciones: Hasta el 3 de octubre en el Centro Cultural o llamando al teléfono 948 31 73 05.

El almuerzo será autogestionado por cada asistente. ¡Apuntaos toda la familia!



17 octubre
18:10 h.

+ 4 años LIBRE CUENTACUENTOS

MIKEL TELLER (CASTELLANO)

Cuentos secretos de los hermanos Grimm

ATENCIÓN: Recuerda que a las sesiones infantiles de cuentacuentos únicamente pueden entrar los niños/as.

19 octubre
21:00 h.

jóvenes / adultos 3€ CINEFÓRUM

Campeones

Marco, un entrenador profesional de baloncesto, se encuentra un día en medio de una crisis personal, entrenando a un equipo compuesto por personas con discapacidad intelectual. Lo que comienza como un problema se acaba convirtiendo en una lección de vida.

Película seleccionada para representar a España en la próxima edición de los Oscar.



20 octubre
18:00 y 20:00 h.

Todos los públicos 4€ FESTIVAL

COMPARSA DE GIGANTES

Festival "A la sombra del gigante... El legado de Ramón"

La Comparsa de Gigantes de Noáin ha preparado un entrañable festival que bajo el título "A la sombra del gigante... El legado de Ramón", nos cuenta la historia de cómo la gente grande llegó al Valle de Elorz para convivir, disfrutar y bailar, trayendo la magia a nuestra vida cotidiana.

21 octubre
9:00 h.

Todos los públicos 10€ OTRAS ACTIVIDADES

ELORTZIBARKO GAU ESKOLA

Autobús al Nafarroa Oinez

Elortzibar Gau Eskola fleta un autobús para el Nafarroa Oinez de Altsasu, que saldrá a las 9:00 desde la parada del autobús de la calle Real 26. La vuelta será a las 19:30 desde Altsasu. Saldrá si hay un mínimo de personas apuntadas. Venta de tickets en el Centro Cultural.

24 octubre
18:10 h.+ 4 años | **LIBRE** | CUENTACUENTOS

XABIER ARTIEDA (EUSKERA)

Maximilianoren ipuina

ATENCIÓN: Recuerda que a las sesiones infantiles de cuentacuentos únicamente pueden entrar los niños/as.

24 octubre
10:30 h.jóvenes /
adultos | **LIBRE**, previa
inscripción**SALIDA CULTURAL****Visita a la Biblioteca del Archivo de Navarra**

Con motivo del Día de las Bibliotecas, se organiza una visita guiada del Archivo Real y General de Navarra y de su interesante biblioteca. El Archivo custodia, conserva y difunde los fondos de las instituciones del Reino de Navarra, y es también el Archivo Histórico de la Comunidad Foral de Navarra. En esta visita se ofrece un recorrido por su emblemático edificio para conocer su fondo documental, el funcionamiento y servicios de esta institución cuyo origen se sitúa en 1836. Visita gratuita. Inscripción: en la Biblioteca (948 31 21 49) hasta el 17 de octubre.

**25 octubre**
17:30 h.5 a 7
años | **LIBRE**, previa
inscripción | **GINCANA****Lugar:** Biblioteca Pública**Gincana “Las mujeres del libro”**

Con motivo de la Semana de la Biblioteca, se organiza una gincana infantil en la que las niñas y niños conocerán a mujeres que ejercen profesiones relacionadas con el libro: escritoras, ilustradoras, editoras, correctoras, bibliotecarias, lectoras... ¡Será un gran viaje por todos los rincones de nuestra biblioteca! Aforo limitado. Inscripciones en la Biblioteca (948 31 21 49) hasta el 19 de octubre.



ESPECTÁCULO
INCLUIDO
EN ABONO



PLATEA

26 octubre
21:00 h.

jóvenes /
adultos

10€

TEATRO

PABLO CARBONELL

El mundo de la tarántula

Espectáculo entre el monólogo y el musical que hace un repaso, con franqueza pero

también con el sentido del humor que caracteriza al artista, desde los días de infancia hasta sus proyectos más recientes. 'El mundo de la tarántula' es el título del nuevo libro de Pablo Carbonell, uno de los artistas más polifacéticos del panorama artístico español.

www.pentacion.com



PLATEA

28 octubre
18:00 h.

+ 5
años

3€

TEATRO

TELONCILLO TEATRO
Caperucita, lo que nunca se contó

¿Caperucita? ¿Otra vez? ¿Cuántas veces se ha contado este cuento? Muchas, miles, millones. Pero algo tiene este cuento que pasa de generación en generación. Además, Teloncillo Teatro lo contará a su manera, jugando con los personajes y transformando el relato en una comedia de enredos dislocados. Nada es como debería ser. Y nadie sabe cómo puede terminar este juego...

www.teloncillo.com

2-23 noviembre
lunes a viernes
16:00-21:00 h.

EXPOSICIÓN

Sloboda narodu!

ERIZ MORENO

Lectura artística del concepto "Europa" a partir de la experiencia directa como autor con la antigua Yugoslavia, cuyos países representan y ejemplifican, a pequeña escala, la historia antigua y moderna del resto del continente.

<http://erizmoreno.info/>

emer-
gencias
2018



8 noviembre
19:00 h.

Todos los
públicos

LIBRE

CHARLA

Lugar: Biblioteca Pública

GRUPO ARDANZETA

DOWNZAS (El valor añadido de leer)

El proyecto solidario "El valor (añadido) de leer" de la Biblioteca de Noáin gira este año en torno a "Downzas", grupo de baile surgido de la unión de Ardanzeta y la Asociación de Síndrome de Down. Además de contarnos sus experiencias y aprendizajes, podremos visionar un documental con este grupo como protagonista, que muestra la magia que surge del baile. Y, por supuesto, comprobaremos de primera mano su talento con una actuación final.

CAMUT BAND

Moments Camut

"Moments Camut" es un espectáculo dinámico y divertido donde el público disfrutará de la magia del sand dance y la música en directo y sentirá la potencia del claqué, convirtiéndose, por momentos, en el protagonista con su participación. Camut Band os

9 noviembre
21:00 h.

jóvenes /
adultos

10€

TEATRO

invita a una fiesta de emociones visuales y sonoras, amenizada con una gran dosis de humor.

www.camutband.com

ESPECTÁCULO
INCLUIDO
EN ABONO



11 noviembre
18:00 h.

+ 4 años 4€ TEATRO



EL MOLINO
La aventura de Mowgli, el musical

Musical con canciones y bailes chulísimos que aprenderéis enseguida. Baloo, la pantera Bagheera, Shere Khan y otros habitantes de la selva nos enseñarán la gran aventura de Mowgli. Con imágenes, luces y sonidos que os transportarán realmente a la selva. Ven al teatro y aúlla con los lobos!!!!

www.elmolino.es



14 noviembre
18:10 h.

+ 4 años LIBRE CUENTACUENTOS

VIRGINIA MORIONES (INGLÉS)

Upside down world

ATENCIÓN: Recuerda que a las sesiones infantiles de cuentacuentos únicamente pueden entrar los niños/as.



16 noviembre
21:00 h.

jóvenes / adultos LIBRE, previa retirada de invitación TEATRO

PROGRAMA Biblioteca OFF-D.O. Navarra ON



PATXI LARREA
Las historias del Mulá Nasrudín

Quando la Biblioteca Pública cesa su actividad diaria y apaga las luces... Se encienden las velas y se disfruta de un gran espectáculo regado por los mejores vinos navarros del año. En esta ocasión, un solo narrador, una alfombra y la imaginación del público con un objetivo: divertir y divertirse. Como dice el Mulá: "las historias son como los trenes... vienen y van pero uno nunca sabe muy bien a dónde nos pueden llevar...". ¡Que se diviertan!



Lugar: Biblioteca Pública

18 noviembre

18:00 h.

infantil /
familiar

2,50€

CINE

Hotel Transilvania 3

Nuestra familia de monstruos favorita se embarca en un crucero de lujo, donde se entregan a la diversión. Pero las vacaciones de ensueño se convierten en una pesadilla cuando Mavis se da cuenta de que Drac se ha enamorado de la misteriosa capitana de la nave, Ericka, quien esconde un peligroso secreto.

**20 noviembre**

19:00 h.

Todos los
públicos

LIBRE

MÚSICA

Concierto de Santa Cecilia de la Escuela de Música

Las entradas se repartirán en la Escuela de Música.

**21 noviembre**

18:10 h.

+ 4 años

LIBRE

CUENTACUENTOS

LUR USABIAGA (EUSKERA)

Barraskilo txikiren bidaiak

ATENCIÓN: Recuerda que a las sesiones infantiles de cuentacuentos únicamente pueden entrar los niños/as.

Colaboran: Proyecto La Caixa
y SSB-Servicio de Igualdad

22 noviembre

9:30 h.

Alumnado de 2º ciclo
del Instituto Elortzibar

TEATRO

TEATRO A QUEMARROPA**Oasis**

Raúl tenía 20 años y una prometedora carrera como futbolista cuando fue encarcelado por abusar y publicar fotografías sexuales de una niña de 15 años. Nueve años más tarde, se encuentra con Irene: su víctima. Ella es hoy una mujer que ha rehecho su vida junto a Roberto, el chico encantador de quien se enamoró en la realidad en la que ahora viven sus protagonistas.

www.facebook.com/TeatroAQuemarropa





ESPECTÁCULO
INCLUIDO
EN ABONO



PLATEA

23 noviembre
21:00 h.

jóvenes /
adultos

8€

TEATRO

GUILLEM ALBÀ Y LA
MARABUNTA

Marabunta

"Marabunta" es locura. Es descontrol con clase. Un show de clown, energético y

energético, catapultado por la mejor música en directo. No querer despeinarse y acabar perdiendo los pantalones. Pero con una sonrisa en la cara.

Pasen. Cojan asiento y olvidense de todo. Desconecten sus teléfonos móviles y sus cerebros. Ellos son el antídoto, la pólvora y la vitamina C. Juego sin conservantes: en directo y en vena. Son "Marabunta". El espectáculo total.

<http://www.guillemalba.com/>

25 noviembre
18:00 h.

infantil/
familiar

3€

CIRCO

COMPAÑÍA NUEVEUNO

Sinergia 3.0

"Sinergia 3.0" es un espectáculo de circo que combina técnicas de malabares, manipulación de objetos, verticales y danza, coreografiadas con gran plasticidad geométrica y sensibilidad armónica a lo largo de todo el espectáculo. La compañía Nueveuno



ha recorrido con "Sinergia 3.0" los principales escenarios y ferias nacionales en un cálido y motivador aplauso del público.

www.nueveunocirco.com

PLATEA



28 noviembre
11:00-16:00-17:00-18:00 h.

infantil

LIBRE, previa
inscripción

CUENTACUENTOS

MÓNICA NIETO (CASTELLANO)

Cuentos sobre la piel

Los "Cuentos sobre la piel" son una forma especial de combinar la tradición narrativa con el masaje infantil y los juegos de tacto. Inscripciones en la Biblioteca: máximo 10 niños/as acompañados por un adulto en cada sesión. Sesión de mañana para niños/as de 0 a 1 años; sesiones de la tarde, para niños/as de 1 a 6 años.

30 noviembre
26 diciembre
 lunes a viernes
 16:00-21:00 h.

EXPOSICIÓN

Frustum

XABIER BARRIOS

"Frustum" es la voz latina para fragmento, la porción que está entre dos planos paralelos que lo cortan. El término se utiliza a menudo en la industria del videojuego y la animación por ordenador para indicar la porción de mundo virtual que es visible en la pantalla.

Aquí se aplica a la fotografía, indicando el imaginario que abarca el objetivo. A partir de esa idea, se reflexiona sobre la forma en que fragmentamos el mundo y la visión.

**emergencias
2018**



ESPECTÁCULO
INCLUIDO
EN ABONO

30 noviembre
 21:00 h.

jóvenes /
adultos

6€

TEATRO

TITZINA TEATRE

La zanja

Miquel, técnico de una multinacional

minera, llega a una explotación de la compañía en Sudamérica. Alfredo, el alcalde, y su comunidad esperan a este nuevo "descubridor". Se produce el reencuentro de dos mundos y formas diferentes de entender la vida. Las ambiciones, oportunidades y consecuencias de la implantación de la mina marcan el futuro del pueblo y las relaciones entre vecinos. La historia del encuentro de Pizarro y Atahualpa durante la época de la llegada de los españoles a América determinará el destino de los protagonistas.

<http://www.titzinateatro.com>



PLATEA

3 diciembre
 13:00 h.

Todos los
públicosLIBRE, previa
retirada de
invitación

MÚSICA

**Concierto del
Día de Navarra**

9 diciembre
 18:00 h.

infantil /
familiar

2,50€

CINE

La niñera mágica y el Big Bang

VENTA DE ABONOS Y ENTRADAS

))) SALMENTA



Recuerda que puedes adquirir tus entradas por internet a través de nuestra web

www.culturanoain.com



A partir del 3 de octubre: Venta de abonos y entradas para todos los espectáculos.

Abono para Espectáculos para Jóvenes y Adultos (Pablo Carbonell, Camut Band, Guillem Albá-La Marabunta y Titzina): 26 euros (Precio sin abono: 34 euros).

Entradas sueltas: consultar precio en cada espectáculo.

COMPRA LAS ENTRADAS en el Centro Cultural de Noáin -C/ Real nº 10- de 9:00 a 21:00 horas, a través del teléfono 948 31 73 05 (pago con tarjeta) o también **POR INTERNET A TRAVÉS DE LA WEB** www.culturanoain.com

NORMAS BÁSICAS

))) OINARRIZKO ARAUAK

Puntualidad. Una vez comenzada la representación no se permitirá el acceso a la sala. La organización podrá impedir el acceso a la sala al público que no reúna la edad para la que estaba programado el acto, a pesar de tener su entrada.

Cambios de programación. El Centro Cultural de Noáin, si las circunstancias lo exigen, podrá alterar las fechas, los horarios, los programas y los intérpretes anunciados.

Señales acústicas. Se ruega a los espectadores que desconecten los teléfonos móviles y todo tipo de alarmas al acceder a la sala.

Tratándose de actividades culturales y no comerciales, dentro del salón de actos, así como del resto de dependencias del Centro Cultural, NO ESTÁ PERMITIDO consumir ningún tipo de alimentos o bebidas, ni fumar.

Los menores de 6 años deberán entrar siempre acompañados de un adulto. NO ESTÁ PERMITIDO, por razones de seguridad, subir al escenario al finalizar la función. NO SE ADMITEN CAMBIOS NI DEVOLUCIONES, excepto por cancelación de un evento.

Acceso a la sala. Se recuerda a los usuarios que NO se puede entrar con sillas ni a las actividades de la Biblioteca Pública ni al salón de actos del Centro Cultural.

Grabación. Se prohíbe cualquier tipo de grabación o realización de fotografías sin autorización del Centro Cultural.



¿TIENES FACEBOOK? ¿Quieres enterarte de las novedades, concursos, entrevistas, álbumes de fotos y espectáculos del Centro Cultural de Noáin? ENTRA EN:

www.facebook.com/culturanoain y haz clic en ME GUSTA



Consulta toda la información del Centro Cultural en nuestra página web www.culturanoain.com



GOBIERNO DE ESPAÑA

MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE



PLATEA

PROGRAMA ESTATAL DE ARTES ESCÉNICAS



Gobierno de Navarra
Departamento de Cultura y Turismo
Kultura eta Turismo Departamentua
Institución Príncipe de Viana
Vianako Printzea Erakundea

